



## ПИСМО О НАМЕРАМА

Између градова Сливен (Бугарска) и Ниш (Србија) о успостављању  
сарадње у областима трговине, привреде, научно-техничког и  
индустријског развоја, екологије и културе

Стране потписнице:

Град Сливен, Бугарска, кога представља градоначелник Стефан Радев, с једне стране, и Град Ниш, Србија, кога представља градоначелник Ниша Дарко Булатовић, с друге стране, руководећи се циљевима и принципима постојећих добрих пријатељских односа, сарадње и партнерства између Републике Бугарске и Републике Србије,

у циљу развоја међусобних односа на дугорочном основи, настојећи да за то створе одговарајуће организационе, економске, правне и друге неопходне услове, и

потврђујући своју посвећеност даљем јачању пријатељских односа заснованих на принципима једнакости, међусобног поштовања и обостраног интереса с обзиром на перспективе за ширење трговинског и економског, научног, техничког, индустријског и културног потенцијала града Сливена и града Ниша,

уз усаглашени напор да се створе повољни услови за успешан будући развој целокупне територије земаља потписница, за бољитак и континуирано унапређење животног стандарда грађана,

намеравају да закључе званично Писмо о намерама између града Сливена и града Ниша.

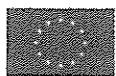
У Сливену 09.09.2019. године

Град Сливен  
Градоначелник

Стефан Радев

Град Ниш  
Градоначелник

Дарко Булатовић



Europe  
for Citizens



## Писмо за намерение

Между градовете Сливен (България) и Ниш (Сърбия) за установяване на сътрудничество в областта на търговията, икономическото, научното, техническото и индустриалното развитие, екологията и културата

### Подписалите:

Община Сливен, България, представяна от кмета Стефан Радев, от една страна, и град Ниш, Сърбия, представяян от Марина Костић - Пълномощник на Кмета на град Ниш Дарко Булатович от друга страна, ръководени от целите и принципите на съществуващите добри връзки на приятелство, сътрудничество и партньорство между Република България и Република Сърбия,

с цел да се развитят дългосрочни взаимоотношения и да се създават подходящи организационни, икономически, правни и други необходими условия за това,

потвърждавайки своя ангажимент за по-нататъшно укрепване на приятелските отношения, основани на принципите на равенство, взаимно уважение и взаимен интерес предвид перспективите за разширяване на търговския и икономическия, научно-техническия, индустриалния и културния потенциал на Община Сливен и град Ниш,

с обединени усилия за създаване на благоприятни условия за успешно бъдещо развитие на цялата територия на поднисваните страни, за проспериране и непрекъснато подобряване на жизнения стандарт на гражданите,

възнамеряват да сключат официално Писмо за намерение между Община Сливен и град Ниш.

*Сливен, 09.09.2019 година*

Община Сливен  
Стефан Радев

Град Ниш  
Марина Костић